

2023

11

自然を愛し くらし輝くまち

No.799

広報

かわたな

INDEX

P.2-3 令和4年度決算報告

P.6 消防団員募集

P.8 新型コロナワクチン集団接種について

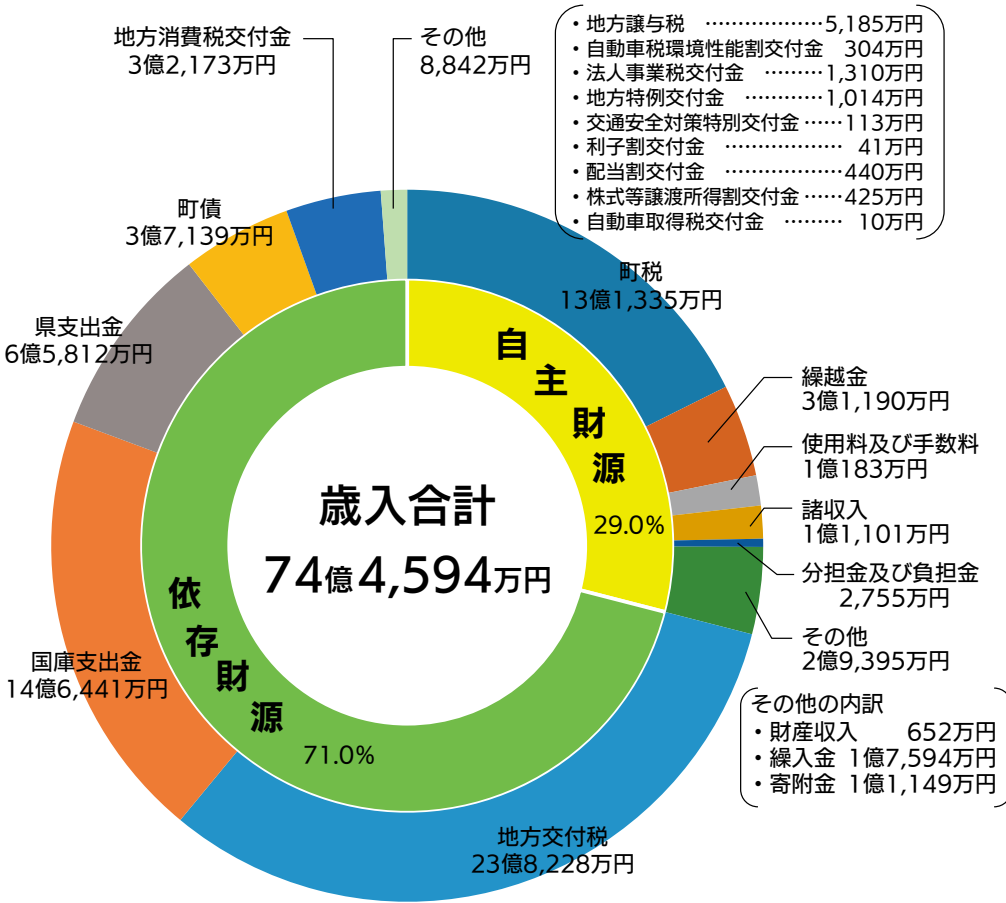
川棚駅前広場において、東彼商工会女性部川棚支部によるハロウィン飾りつけ・ライトアップが10月31日(火)まで行われています。



令和4年度 決算報告

川棚町の令和4年度の決算が町議会の9月定例会において認定されました。みなさんが納めた税金や負担金のほか、国・県からの交付金や補助金などは、住みよいまちづくりのために使われています。

令和4年度一般会計決算状況



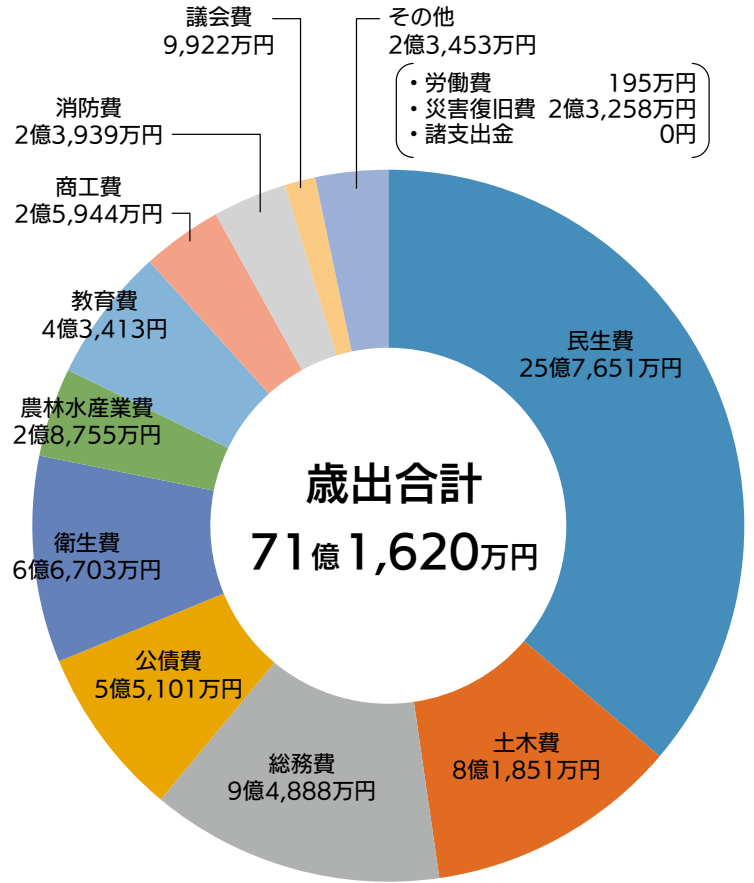
歳入決算は、74億4,594万円で前年度に対して8億2,498万円減少しました。うち、町税などの自主財源は29.0%、国や県の交付金などの依存財源は71.0%となっています。

歳出決算は、71億1,620万円で前年度に対して8億4,282万円減少しました。歳入・歳出決算ともに前年度から大きく減少しておりますが、前年度は役場新庁舎が完成したことで支出が多くなったことや、町債の発行を行ったことが要因です。歳入から歳出を差し引いた収支は、3億2,974万円となりました。翌年度へ繰り越すべき財源を差し引いた実質収支は、2億9,271万円となりました。

令和4年度特別会計及び企業会計の決算状況

会計名	歳入	歳出	歳入歳出差引
国民健康保険事業特別会計	18億2,323万円	17億3,537万円	8,786万円
後期高齢者医療特別会計	2億948万円	2億886万円	62万円
介護保険事業特別会計	14億6,318万円	13億5,001万円	1億1,317万円
観光施設事業特別会計	7,661万円	7,503万円	158万円
水道事業会計(収益的収入・支出)	3億2,423万円	2億9,562万円	2,861万円
下水道事業会計(収益的収入・支出)	4億3,102万円	4億692万円	2,410万円

用語説明 歳出	
議会費	町議会の運営に要する経費
総務費	戸籍住民票、税の賦課徴収、選挙や庁舎管理など町の総括的な事務に要する経費
民生費	高齢者や乳幼児・児童、障害者の福祉全般の事務や事業に要する経費
衛生費	保健衛生、公害対策など、安全で衛生的な生活環境の保持に要する経費
農林水産業費	農業・林業・水産業などの振興に要する経費
商工費	商業や観光振興などに要する経費
土木費	道路や公園、公営住宅などの整備、維持管理などに要する経費
消防費	広域消防負担金や消防団の運営などに要する経費
教育費	学校運営や公民館、図書室、スポーツ施設など教育全般の事務や事業に要する経費
公債費	公共事業など、多額の費用を要する事業の実施時に借りたお金の返済に要する経費



～令和4年度の主な事業～

電力・ガス・食料品等価格高騰緊急支援給付金事業 (住民税非課税世帯への5万円給付)	7,984万円
川棚町プレミアム付商品券事業	5,739万円
町営住宅新町団地屋根外壁改修工事.....	5,212万円
町道馬場線道路改良工事.....	1,677万円
PayPayサービスを利用したキャッシュレス推進キャンペーン	1,256万円

町債(借入)残高 推移表



基金積立金現在高 推移表



令和4年度決算に係る「健全化判断比率」及び「資金不足比率」の公表について

「健全化判断比率」及び「資金不足比率」

「早期健全化基準」を大きく下回っており、財政の健全性を保っています。地方公共団体の財政の健全化に関する法律第3条第1項及び第22条第1項の規定に基づき、左記のとおり公表します。

健全化判断比率（一般会計）

	実質赤字比率	連結実質赤字比率	実質公債費比率	将来負担比率
令和2年度	—	—	6.0%	20.9%
令和3年度	—	—	6.0%	31.4%
令和4年度	—	—	6.0%	23.5%
早期健全化基準 (経営健全化基準)	15.00%	20.00%	25.0%	350.0%
財政再生基準	20.00%	30.00%	35.0%	

※「—」表示は黒字を意味します。

資金不足比率（公営企業会計・特別会計）

	資金不足比率
水道事業会計	—
下水道事業会計	—
観光施設事業 特別会計	—
経営健全化基準	20.0%

※「—」表示は黒字を意味します。

本町過去3年間の各指標の推移

将来負担比率：…令和4年度は町債の発行が少なかったことが影響し減少しました。

実質公債費比率：…3年平均の数値では変動はありませんが、単年度で見ると令和2年が5.2、令和3年が6.2、令和4年が6.7となっており増加傾向にあります。

【用語の解説】

健全化判断比率

財政破たんを未然に防ぐことを目的に、財政悪化を、「早期健全化」と、「財政再生」の2段階でチェックしています。地方公共団体全体の財政状況をより明らかにするため、特別会計や企業会計を併せた連結決算から財政状況を分析する5つの指標が用いられています。指標が基準を超えた場合、ペナルティーが科せられる仕組みです。

実質赤字比率

一般会計等の実質赤字の標準財政規模に対する割合

連結実質赤字比率

全会計（企業会計含む）の実質赤字の標準財政規模に対する割合

実質公債費比率

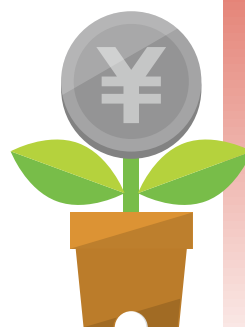
一般会計等が負担する公債費の元利償還金等の標準財政規模に対する割合（3力年平均）

将来負担比率

一般会計等が将来負担すべき実質的な負債の標準財政規模に対する割合

資金不足比率

企業会計の資金不足額の事業の規模に対する割合



小串トマト フェスティバル 2023

日時 11/19 日 10時～15時 場所 中央公園体育館 (川棚町勤労者体育センター)

一番美味しい小串トマトメニューはどれだ!! **入場無料**

グルメグッズ販売
子どものアンビバ無料
ケルティックさ・せほんによる生演奏

第2回 トマトフェスティバル
キッチンカー多数

お誘い合わせの上お越しください! 皆様のお越しをお待ちしております!

主催: いろはにとまとプロジェクト 後援: 川棚町・東彼商工会
問い合わせ: いろはにとまとプロジェクト事務局 (川棚町産業振興課商工観光係)
TEL: 0956-76-8335 kanko@town.kawatana.lg.jp

第16回 川棚町子ども読書フェスティバル

日時: 令和5年11月18日(土) 10時～12時
場所: 中央公民館 2階

パネルシアター・紙芝居
絵本の読み聞かせ
読書郵便作品展示
布絵本の展示
本の紹介

本のリサイクルコーナー
ヨミウサをさがせ!
ブックバッグ作り
人形劇
マジックショー

協力: ぼちぼち文庫、よみびすと、小中学校図書室、こども園・保育園、川棚高等学校生活総合科

楽しいコーナーを準備して待ってるよ! みんな来てね!

川棚町子ども読書活動推進委員会(教育委員会) ☎0956@2064

缶バッジ2個「駅名標」缶バッジ×1個「列車」缶バッジ×1個 + 対象店舗で使える! クーポン券 が出でくる!

旅は、ガチャまかせ

500円分×1枚 or 2枚 or 4枚
最大2,000円分

開催期間: 10/23(土)～12/23(土)

価格: 五百玉専用 500円

対象エリア: 長崎・長与、諫早・大村、東彼井・川棚、佐世保

ガチャ設置箇所(2箇所): 長崎駅、佐世保駅

大村線沿線観光活性化協議会 事務局: TEL 095-827-4088 [土日・祝日は除く]

長崎 佐世保 2日間乗り放題 **ぶらり大村線きっぷ**
大人 3,150円 小 1,570円

女性の人権ホットライン(全国共通)

☎0570(070)810

夫・パートナーからの暴力、ストーカー行為、職場におけるセクシュアル・ハラスメントなど…

ひとりで悩まず、電話してください!!

人権メッセージキャラクター: 人KENまるもる君、人KENあゆみちゃん

「女性の人権ホットライン」強化週間
令和5年11月15日(水)から21日(火)まで
午前8時30分から午後7時まで
(ただし、土曜日・日曜日は午前10時から午後5時まで)

長崎地方法務局 長崎県人権擁護委員連合会 ☎095-820-5982



消防団員募集 川棚町を守りたい!



川棚町消防団では、随時消防団員を募集しています。18歳以上で町内に居住または勤務している方であれば、入団できます。興味がある方、地域に貢献したい方の入団をお待ちしています。



女性消防団員も募集しています!

消防団員は、普段それぞれ仕事を持ちながら、地域の安全・安心を守るために火災や災害時に消防活動などを行い、平常時は火災予防活動などを行っています。

活動内容

- ◇火災・災害時の消火・救助活動
- ◇火災予防・地域防災に関する広報啓発活動
- ◇消防団各種行事への参加
- ◇救命講習等、防災に関する研修会・訓練への参加など

入団資格

- ◇川棚町内に居住又は勤務している 18 歳以上の者

入団方法

- ◇役場総務課に備え付けの「入団申込書」に必要事項を記載のうえ、提出してください。

処遇等

- ◇非常勤特別職の地方公務員となります。
- ◇年間報酬、出勤報酬を支給します。
年間報酬：団員 36,500 円
出勤報酬：出勤 1 回当たり 2,700 円
(出勤の内容や時間に応じて支給)
- ◇活動に必要な被服を貸与します。
- ◇公務災害補償、退職報償金など

主な行事等

- ◇夏季訓練 (8 月頃)
火災発生時の迅速かつ的確な活動を可能とするため、全団員が参加し訓練を行います。
- ◇火災防御訓練 (11 月頃)
林野火災や市街地火災を想定し、全分団が出勤して中継送水等を伴う実践的訓練を行います。
- ◇消防出初式 (1 月)
新年にあたり全団員が参加し、式典終了後、決意を新たに市中行進と一斉放水を行い、1 年の無火災と消防活動の無事故を祈願します。
- ◇消防車両・施設の整備点検 (毎月 2 回)
各分団において、消防ポンプ車や装備品などを定期的に整備点検し、有事に備えています。
- ◇全国火災予防週間
秋季 11 月 9 日～ 15 日、春季 3 月 1 日～ 7 日



〈問い合わせ〉 総務課 防災交通係

〒859-3692 長崎県東彼杵郡川棚町中組郷1518番地1 ☎0956@3131 Fax 0956@3134

今月のスポットライト

Vol.13

このコーナーでは、いま話題のヒト・モノ・コトを紹介します。

今月は、秋の全国火災予防運動を迎えるにあたり、川棚町消防団 団長の石居敬義さん（上組）に話を伺いました。



川棚町消防団 団長
石居 敬義さん

入団のきっかけ

私は昭和59年4月に入団し、現在39年目になります。入団のきっかけは地区の総代さんからの勧めでした。当時は、分団管轄の地区別に消防団員の人数が割り振られており、地区の中で誰かが退団したら代わりの者が入団するという形で団員数を維持していました。

消防団に入団したことで、同じ消防団の団員や地域の方々など、年齢や職場の垣根を超えてさまざまな人たちと出会い、人間関係を築くことができました。また、研修等を通じて町内のみならず県内の消防団と交流する機会もあり、お互いの経験を共有しあうことで、自らの見識を深めることができました。

このような貴重な出会い、経験をすることができ、今は消防団に入って本当によかったと感じています。



各分団に配備されている消防車両

川棚町消防団の概況

川棚町消防団は、本部分団を含む8分団で構成されており、現在、2338人の団員が所属しています。

各分団、火災や災害が発生した際、迅速に対応できるよう日頃から整備・訓練に励んでいます。

令和3年8月豪雨の際の活動が評価され、昨年、川棚町消防団が内閣総理大臣表彰を受賞したことは、我々消防団員にとっても励みになりました。

これまでと同様、今後も団員自身が事故やけがをすることなく、地域防災の防人として、市民の皆さんの安全・安心な暮らしを守るために日々精進していきたいと思えます。

団員を募集しています

近年、全国的に消防団の退団者数が入団者数を上回るケースが多く、団員数が減少傾向にあります。川棚町消防団においても、ほぼすべての分団が定数に



内閣総理大臣表彰の受賞を波戸町長に報告しました

対して欠員状態にあります。川棚町消防団への入団資格は、川棚町内に居住または勤務している18歳以上の者と定められており、川棚町に住んでいなくても、職場が川棚町の人であれば入団することができます。また、現在、本部分団には6人の女性消防団員が所属しており、主に各種活動の際の周知・広報活動などの後方支援を行っています。今後は子供たちへの啓発などさらに活動の幅を広げたいと考えていますが、今の人数では厳しいというのが現状です。

性別を問わず、広く入団者を募集していますので、興味がある方はぜひご検討ください。



毎年、全国各地で女性消防団員の全国大会が開催されており、川棚町は2年に一度参加しています



夏季訓練では、団員が一堂に会して訓練を行います

～R5秋冬 新型コロナワクチン集団接種について～

- 日程 10月14日(土)から 木曜日、土曜日開催

※木曜、土曜いずれも午後開催
※イベント等により、ワクチン接種がない週もあります。

- 場所 川棚町公会堂または川棚町役場

- 対象者 12歳以上の方

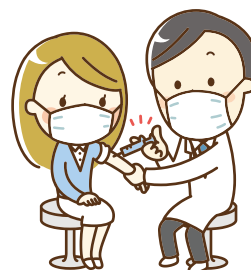
- 接種券 今年度春夏の集団接種を受けた高齢者の方から順に送付しています。また、60歳未満で4回目まで接種された方にも順に送付します。

※お手元に接種券がある方は、今回の接種に使用できます。
※接種券を紛失した方は、再発行申請の手続きをお願いします。

申請書は、ホームページからダウンロードできます。⇒ 再発行はこちら

- 予約の方法 専用ダイヤルまたはLINEにて、予約を受け付けています。接種券が届いてから、ご予約をお願いします。

※10、11月は高齢者の方を優先して予約を入れています。



〈予約専用ダイヤル〉 **0120-737-577**

※9:00～19:00(土日祝日含む) ※お電話が混み合うことが予想されます。LINEによる手続きもご検討ください。

川棚町の食改が主催しています!
たくさんのご参加お待ちしております!

食育フェスティバル

日時 11月25日(土) 9時30分～12時

場所 中央公民館 1階

【手作りみそづくり(親子向け)】 **要予約**

おいしい大豆のみそが2キロできます!

【親子クッキング】 **要予約**

簡単アップルパイを餃子の皮で作ります!

【魚釣りゲーム、箸づかいゲーム】

その他、食に関するコーナーを準備しています。お土産もあるよ!

※事前予約が必要なイベントは、事務局(健康増進係)へご連絡ください。

健康推進課 健康増進係
☎0956-82-5412

川棚町愛育班主催

スペシャル わんぱくランド

11月12日(日) 13:00～16:00

中央公園体育館(旧勤労者体育センター)
川棚町下組郷 344-1

参加費無料 あそびにおいでよ!

おもいじりあそぼう!
手作りおもちやの遊び場

町内保育園・こども園
子どもたちの家族の絵

栄養士と子育て相談

松美政ゴール遊び場
つくってみよう

子供服リサイクル
顔文字パッチ

愛育班事務局・川棚町役場 健康増進係
お問合せ ☎0956-82-5412

参加費

午前・午後
各100円
(チケット制)

川棚ちよこつと応援隊による いきいきパラダイス



●申し込み先：長寿支援課 地域包括支援係(☎0956⑤95886)まで

●対象者：町内在住でおおむね65歳以上の方

●場所：いきがいセンター内

(いきがいセンターの巡回バスを利用して参加できます。申込み時にお知らせください。)

月曜日	午前の部		午後の部		火曜日	午前の部		午後の部	
	10時45分~11時45分	13時15分~14時15分	10時45分~11時45分	13時15分~14時15分		10時45分~11時45分	13時15分~14時15分		
11月6日	元気に体操!	体力測定結果・レク	11月7日	元気に体操!	体力測定結果・レク				
11月13日	元気に体操!	折り紙(こま作り)	11月14日	元気に体操!	みつば会講話(高血圧)				
11月20日	いきいき体操!	歯科衛生士講話(歯周病)	11月21日	いきいき体操!	ホッケー教室				
11月27日	元気に体操!	お楽しみレク	11月28日	元気に体操!	脳トレえがお塾				



※参加費は、川棚ちよこつと応援隊の運営費となります。1回目の体験は無料です。

※一般浴の利用もできます。(100円)

入浴希望の方は、入浴セット(石鹸類やタオル等)をお持ちください。

●巡回バスのご利用等のお問い合わせは、いきがいセンター(☎0956②2121)までご連絡ください。

月・水曜日…南部地区(数石、新百津、若草、旭ヶ丘、山手、城山、上百津、栄町方面)

月・木曜日…西部地区(尾山、琴見ヶ丘、東・西白石、三越、大崎、東・西小串、惣津、新谷方面)

火・金曜日…東部地区(石木、川原、木場、岩立、猪乗、五反田、中山、上組方面)

水・金曜日…中部地区(宿、中組、野口、下組方面)



近年、ロボット支援手術というワードを耳にする機会が増えていきます。私が病院勤務時に外科手術を行っていた十数年前は、ロボット支援手術が日本に導入されたというニュースを聞く程度で、実際に目にする事はありませんでした。しかしこの10年間で全国の大病院に一気に普及しました。通称「ダヴィンチ手術」です。外科医の「手」で行われていた手術が、1990年代から腹腔鏡や胸腔鏡などの鏡視下手術が普及、標準化し、その進化系であるロボット支援手術の適応範囲が徐々に拡大しています。鏡視下手術のメリットは、出血量が少ない、傷口が小さい、術後の疼痛が少ない、回復が早い、機能の温存が向上するなどが挙げられます。鏡視下手術は体内に挿入したカメラの映像をモニターで観ながら、別の穴から挿入した鉗子類を術者が直接操作して手術を行います。ダヴィンチ手術では術者は患者さんの側にはいません。

ダヴィンチ手術ってなに？

健康 一口メモ



東彼杵郡医師会
松尾 圭 (波佐見町)

「まるで自身が小さくなって、患者さんの体内に入り込んで手術をしているようだ」そんな感覚を医師たちは抱く様です。さながらVRの世界ですが、現実を操作しています。執刀医は清潔術衣なしで、無理な姿勢を強いられず座って操作できるため、長時間手術の肉体的負担やストレスが軽減されます。それによって確実な手術を行う事ができます。もちろん訓練と資格は必要ですが、そう遠くない未来には、遠く離れた施設間での遠隔手術も実現できるでしょう。

外科医はその時代の最先端を目指し、日々努力と研鑽を積んでいます。が、何しろ多忙で外科医不足も深刻です。若い医師たちがロボット支援手術やAI技術を上手く使いこなせれば、医師の負担も軽くなり、さらなる医療の進歩に繋がるでしょう。我々かかりつけ医にもその新しい知識と刺激は必要になります。

現在のダヴィンチ手術の保険適応は前立腺癌、腎臓癌、膀胱癌、食道癌、胃癌、結腸癌、直腸癌、膵癌、肺癌、子宮体癌等の悪性疾患、子宮筋腫、縦隔腫瘍等良性疾患などがあり、これから更に適応拡大されるでしょう。

水	木	金	土
<p>11月11日から17日は「税を考える週間」です!</p> <p>国税庁ホームページでは、確定申告をはじめとした税の手続や国税庁の取組などを動画でわかりやすく紹介しています。ぜひ、この機会に国税庁ホームページの動画コーナー「Web-TAX-TV」をご覧ください。</p> 			
<p>1 ◆手話通訳者配置 時 8時30分～13時 場 役場 圏 社会福祉係 ☎0956②5411 ㊟0956②3134</p>	<p>2</p>	<p>3 ・文化の日 + 三島眼科医院 (東彼杵町) ☎0957④0340 ◆総合文化祭(展示) 場 中央公民館</p>	<p>4 ◆総合文化祭(展示) 場 中央公民館</p>
<p>8 ◆行政相談・心配ごと相談 時 13時～16時 場 いきがいセンター 圏 ☎0956②2121</p>	<p>9 ●母親学級(母子手帳交付) 時 9時30分～11時 場 役場</p>	<p>10</p>	<p>11 ◆川小まつり 時 11時～15時30分 場 川棚小学校</p>
<p>← 秋の全国火災予防運動 ～15日(水)まで(期間中、夜9時にサイレンを鳴らします) →</p>			
<p>15 ●赤ちゃん学級 ●ブックスタート (6・7か月児のみ) 対 AM 6・7か月児: R5.4生 PM 3・4か月児: R5.7生 ◆手話通訳者配置 時 12時～17時 場 役場 圏 社会福祉係 ☎0956②5411 ㊟②3134</p>	<p>16 ■よらんねカフェ 時 14時～15時30分 場 E-basyo みんなでワハハ</p>	<p>17</p>	<p>18 ◆子ども読書フェスティバル 時 10時～12時 場 中央公民館 2階</p>
<p>22 ◆心配ごと相談 時 13時～16時 場 いきがいセンター 圏 ☎0956②2121</p>	<p>23 ・勤労感謝の日 + すが眼科 (波佐見町) ☎0956②07575</p>	<p>24 ●母親学級(母子手帳交付) 時 9時30分～11時 場 役場</p>	<p>25 ◆食育フェスティバル 時 9時30分～12時 場 中央公民館 1階</p>
<p>29</p>	<p>30</p>	<p>■ 地区の公民館で「元気塾」を開催します! ACP(人生会議)について、一緒に考えましょう</p> <ul style="list-style-type: none"> ・11月10日(金) 10時～12時 西白石公民館 ・11月15日(水) 10時～12時 平島第2公民館 ・11月16日(木) 10時～12時 城山公民館 ・11月17日(金) 10時～12時 数石公民館 ・11月29日(水) 10時～12時 野口公民館 <p>※「元気なうちから手帳」をお持ちの方は、お持ちください。</p>	

11月のカレンダー



※「広報かわたな」から抜き取ってご利用ください。

+ 休日当番医 診療時間 9時～17時

日	月	火
<p>●のお問い合わせは、健康推進課健康増進係(☎82-5412)までご連絡ください。 ■のお問い合わせは、長寿支援課地域包括支援係(☎59-5886)までご連絡ください。</p>		
<p>● 母親学級(母子手帳交付)にお越しの方は、電話でご予約のうえ、以下のものをお持ちください。 ①印鑑 ②マイナンバーカードなど本人確認ができるもの ③妊娠届または妊娠の確認ができるもの ④預金通帳の写し(本人名義)</p>		
5	+	5
<p>● ひろ皮ふ科クリニック (川棚町) ☎0956⑧23001</p> <p>◆総合文化祭 (展示・芸能発表) 場 中央公民館・公会堂</p>		<p>● 3歳児健診 対 R2.1.16～4.15生</p> <p>■ いきいきパラダイス 場 いきがいセンター</p>
12	+	13
<p>● 松尾医院 (波佐見町) ☎0956⑧52001</p> <p>◆スペシャルわんぱくランド 時 13時～16時 場 中央公園体育館</p>		<p>■ いきいきパラダイス 場 いきがいセンター</p>
19	+	20
<p>● こうの内科医院 (波佐見町) ☎0956②07500</p> <p>◆小串トマトフェスティバル2023 場 中央公園体育館周辺 ☎0956⑦68335</p>	<p>■ いきいきパラダイス 場 いきがいセンター</p> <p>◆12月分体育施設使用調整会 時 18時～ 場 中央公民館講習室 間 チューリップスポーツクラブ ☎0956②25048</p>	<p>■ いきいきパラダイス 場 いきがいセンター</p>
26	+	27
<p>● 西の原野中医院 (波佐見町) ☎0956⑧53054</p> <p>◆親子でわくわくグラウンドゴルフ大会 時 8時30分受付開始 場 川棚町中央公園グラウンド</p>	<p>● 赤ちゃんのお部屋(0歳) 時 9時30分～11時30分 場 役場 保健相談室</p> <p>■ いきいきパラダイス 場 いきがいセンター</p>	
		28
		<p>■ いきいきパラダイス 場 いきがいセンター</p>

よらんねカフェ
(E-basyo みんなでワハハ)

認知症の方を介護している家族の方や認知症について関心のある方の交流の場

【日時】第4木曜日
14時～15時30分

子育てサークル 日程表

※前日までに、必ずお電話にてご確認ください。

きしゃぼっぼ(みのりこども園内)
☎0956⑧25111

【園庭開放】月～金 9時～12時

- 11月 1日(水) 10時～園庭で遊ぼう
- 11月 8日(水) 10時～子育てウィーク
- 11月15日(水) 10時～作ってあそぼう(紙粘土)
- 11月22日(水) 10時～絵本を作ろう
- 11月29日(水) 10時～お花を植えよう

にこにこ広場(みつばこども園内)
☎0956⑧23637

【園庭開放】火・水 10時30分～11時30分
【育児相談】木 10時～11時

- 11月 8日(水) 10時～10時50分 シールあそび
- 11月22日(水) 10時～10時50分 新聞紙あそび

純心ひろば(純心こども園内)
☎0956⑧3317

【園庭・室内開放(子育て相談)】
月・金 9時30分～11時

- 11月20日(月) 9時30分～11時 離乳食・食事・食育相談(5組限定、要予約)
- 11月28日(火) 9時30分～11時 体軸セラピー(抱っこ教室) 準備物…水筒、帽子

ちびちび(ゴリラはごりら)
☎0956⑧2427

【園庭・室内開放】月～金曜日 10時～12時・13時30分～14時30分
【休館】第1・第3・第5月曜日

11月のテーマは「秋をたくさん感じたいね」です。

- 11月11日(土) 10時～11時30分 おもちゃ広場 場所:石木公民館 ※要予約 20組

オーラルフレイルを防いで長生きしましょう

お口の健康体操

ムセやセキ込みを減らすことで、
しっかり食べることができる体操です

①食前の準備体操 食前の首や体幹のリラクゼーションは誤嚥の防止に効果的です

深呼吸

椅子に腰かけ大きく3回深呼吸しましょう。



肩の体操

うへ▲
▼した
10回行います

背筋・腕の体操

背伸びをして、みぎひだり
前後・左右に3回傾けます。
まえ うしろ
10回行います

首の体操

首を前後、左右に傾けます。そしてゆっくりまわします。それぞれ3回行います。
まえ ▲ とうしろ
みぎ ひだり

ほっぺた、口、舌の筋肉をほぐしましょう(10回3セット)



できるだけ大きく動かしましょう

②お口の渴きを潤すマッサージ 潤す効果で飲み込みやすくなります



耳下腺マッサージ
5~10回クルクル回転させます。左右同時に行います。



顎下腺マッサージ
顎の内側の柔らかいところを耳の下からあごの先に向かって親指で10回押すように左右同時に行います。



舌下腺マッサージ
あごの中心あたりの柔らかい部分を両手の親指で5~10回強く押し上げるようにマッサージします。

③飲み込みの力をつける体操 ムセ、セキ込みを予防



へそをのぞき込むようにあごを引きます。

おでこ体操



おでこに手を当ててのど仏にグッと力が入っているのを感じながら、手とおでこで5秒間押し合います。10回行いましょう。

④噛む力をつける体操 咀嚼筋強化で誤嚥予防



3回繰り返して1セットを1日に3セット行います。

両手の指で筋肉の動きを確認しながら行います。

⑤舌と唇の衰えを予防する体操 嚥下機能強化で誤嚥を防ぎましょう

うがいトレーニング

まずは水を含まない「からうがい」で練習してから少量の水を含んでやってみましょう。

左右の動き

前後の動き

上下の動き



1秒間に左右1回ずつ10秒間行います。



両ほおを大きくすくませると強くすぼめるのを繰り返します。1秒間に前後1回ずつを10秒間行います。



上唇の裏側と下唇の裏側に水を移動させる。1秒間に前後1回ずつを10秒間行います。



口を少し開けてのどを程よく震わせガラガラと10秒間音を立ててうがいします。

ぐるぐる舌 トレーニング



舌をできるだけ前に出します。10回行いましょう。



舌を左右に動かします。10秒間繰り返します。



舌を唇に沿ってぐるりと時計回りに1周させ、次に反時計回りに1周させます。10回行いましょう。

長崎県歯科医師会

第12回 8020コンテスト受賞者

今年度も、川棚町と大村東彼歯科医師会主催で8020コンテストを開催しました。

80歳以上で20本以上の自分の歯があること、口の中の手入れをきちんとされていることなどを基準に、町内の歯科医院から推薦があった人たちの中から、11人の受賞者が決定しました。

最近では、口腔ケアをすることは健康寿命の増進につながると言われており、お口の体操や定期歯科健診など、できるところから取り組み、自分の歯を大切にしましょう。



受賞者のみなさま

石橋 勝典 様
玉川 文雄 様
平石 芳乃 様

岡田 敏子 様
富永 廣子 様
平野 キト 様

喜多川 治 様
中原 サダ子 様
西村 敏幸 様

谷口 タツヨ 様
林 淳之祐 様

佐世保市消防局からのお知らせ

聴覚や発語等に障がいをお持ちの方へ

当局では、聴覚や発語等に障がいをお持ちの方がスマートフォンや携帯電話を利用して、お話しすることなく簡単に119番通報ができる**NET119**というシステムを導入していますので、この機会にぜひご登録ください。



概要説明及び登録方法

ご利用いただくには事前登録が必要となりますので、詳しくは佐世保市ホームページ内「**緊急通報システム NET119**」へのアクセス 又は下記QRコード内からアクセスし「Web申請」をご覧ください。

登録方法がわからない場合など、ご不明な点がございましたら佐世保市消防局指令課までご相談ください。

(1) NET119の概要はこちらから



(2) 川棚町在住の方の登録手続きはこちらから



※ QRコードを読み込み、空メールを送信

既に登録済みの方へ

既に登録されている方には、利用継続確認用のメールを定期的には送信していますので、随時更新手続きをお願いします。

☎ 佐世保市消防局指令課 ☎0956②5121 fax:0956②6898 mail:sirei@city.sasebo.lg.jp

～優良運転者を表彰～

9月26日(火)に、川棚警察署において、多年にわたって無事故かつ交通違反等がない方々に対しての表彰式(主催:川棚警察署、川棚地区交通安全協会)が実施され、本町においては1人の方が表彰され、その功績がたたえられました。



前列左から2人目 田崎さん

交通栄誉章「緑十字銅章」
(全日本交通安全協会会長表彰)

○田崎 紀美代さん(東小串)

※20年以上又は30年以上の優良運転者表彰を受けており、自己の責任による交通事故歴が過去10年以上なく、かつ、交通違反その他罰金以上の刑に当たる犯罪行為が過去5年以上ない方が対象となります。

12月1日は世界エイズデー

「あなたが変わればエイズのイメージが変わる。」

UPDATE HIV!!

現在、HIV陽性者は**感染の早期把握、治療の早期開始・継続によりエイズの発症を防ぐ**ことができ、HIVに感染していない人と同等の生活を送ることが期待できるようになりました。

しかし、現状はそうした変化が正確な情報として十分に伝わっているとは言えず、HIV感染への偏見や差別の意識が**UPDATE(更新)**されないままになっています。そのことが、HIV感染を心配する人たちを検査や治療から遠ざけ、また差別や偏見を招く要因の一つになっているとも言われています。ひとりでも多くの方がHIV/エイズを**自分との事として捉え**、最新の知識を**UPDATE**しましょう!

長崎県県央保健所では、エイズ・**梅毒**等の性感染症検査を下記のとおり行っています。**梅毒**は長崎県では過去最高だった令和4年の55件を上回っています。この機会に検査を受けましょう!

※令和3年新規HIV感染者数(全国)：742件、新規エイズ患者数(全国)：315件

令和4年新規HIV感染者数(全国)：625件、新規エイズ患者数(全国)：245件

※梅毒報告数 令和4年 長崎県55件、県央保健所11件

令和5年9月17日現在：長崎県**95**件、県央保健所**18**件



レッドリボンとは、「世界エイズデー」をはじめ、HIV/エイズに関する運動の世界的なシンボルです。30年前にアメリカで運動が始まりました。



12月1日(金)は 特例検査(即日)を実施します。

時間：14時～19時

※ 完全予約制 (前日17時までに電話にてご予約ください)

※ 検査は、**無料・匿名**で受けられます

※ 県央保健所 諫早市栄田町26番49号 ☎0957(26)3306

必ず電話
で予約
ください。

その他は、下記にて実施しております↓

	通常検査	即日検査
日程	毎週水曜日(祝日、年末年始を除く)	第2木曜日(祝日、年末年始を除く)
時間	9時30分～16時30分	14時～19時
項目	エイズ・B型肝炎・C型肝炎・梅毒	
結果	2週間後以降	約1時間後

県央保健所
ホームページ↓



県央保健所依存症啓発セミナーの開催について

県央保健所では、依存症問題に対する関心を高めることを目的にセミナーを開催します。

- 日時：令和5年11月19日(日) 13時30分～16時
- 場所：長崎県立長崎図書館(ミライon 図書館)
- 対象：一般の方、支援関係者等
- 参加費：無料
- 定員：50人
- 内容：(1)講演「依存症ってどんな病気？」 講師 医療法人見松会あきやま病院(アルコール健康障害治療拠点・専門医療機関、ギャンプル等依存症専門医療機関) 精神科医師 福田貴博先生
- (2)体験談「依存症は人とのつながり続けることで回復可能な病気です」 講師 依存症回復者
- (3)シンポジウム「依存症からの回復～つながり支え合う暮らし～」
- ①依存症回復者家族、②県央保健所、③あきやま病院、④依存症回復者
- 申込み切：令和5年11月8日(水) 詳しくは、県央保健所のホームページをご覧ください。

「相続登記の申請義務化に関する講演会」のご案内

長崎地方法務局では、令和6年4月1日から始まる相続登記の申請義務化について、11月28日(火)に長崎市と合同で講演会を開催します。

Cisco Webex Meetingsを利用してオンライン配信しますので、長崎地方法務局の各支局会場のほか、会社や自宅等からも参加できます。

参加は無料で、事前予約制です。

※詳しくは、長崎地方法務局ホームページの最新情報をご覧ください。長崎地方法務局佐世保支局までお問い合わせください。

- ◇日 時 令和5年11月28日(火)午後1時30分～午後2時15分
- ◇会 場 長崎地方法務局佐世保支局3階共用会議室
(長崎市会場からオンライン配信を視聴)
- ◇内 容 相続登記の申請義務化について
- ◇定 員 佐世保支局会場20人、
オンライン視聴は県内100人(定員に達し次第締切り)
- ◇申込方法 支局会場参加は電話(0956-24-4850)
オンライン参加はメール
(soumu01_nagasaki_moj_bal@i.moj.go.jp)
- ◇申込期間 11月1日(水)から11月21日(火)まで
- ◇お問合せ先 長崎地方法務局佐世保支局支局
☎0956-24-4850



不動産登記推進イメージキャラクター
トウキツネ



長崎地方法務局
ホームページ

川小まつりのご案内



川棚小学校創立150周年記念事業として川小まつりを開催します。様々な体験イベントのほか、キッチンカーも登場予定です。家族、卒業生、地域の方などお誘いあわせの上、ぜひご参加ください。

開催日時：11月11日(土) 11時～15時30分
場所：川棚小学校 主催：川棚小学校PTA
駐車場：川棚小学校グラウンドを利用できます(晴天時)

科学実験 ものづくり体験
ダンス体験教室 ホッケー体験教室
管遊び ちぎり絵 段ボール遊具 など

小串トマトオムライス
ハーベストキッチン ほか



納期

- ・国民健康保険税 第6期
- ・介護保険料 第6期
- ・後期高齢者医療保険料 第5期
- ・水道料金・下水道使用料 10月検針分
- ・下水道受益者負担金 第3期
- ◆納期限11月30日(木)

相談

行政相談

国や県、町などの機関が行っている仕事について、意見・苦情や要望などはありませんか。次のとおり行政相談所を開設しますので、お気軽にご相談ください。

- ◆日時 11月8日(水) 13時～16時
- ◆場所 いきがいセンター
- ◆相談 無料
- ◆行政相談委員
岩本義弘(平島一)
山本喜一(城山)
- ☎いきがいセンター
0955-801-0050

人権相談

皆様の身近な悩みや心配事を相談してみませんか。人権相談が次のとおり開催されます。どうぞお気軽にお越しください。

- ◆日時 11月20日(月) 10時～15時
- ◆場所 中央公民館 集会室
- ◆相談 無料

11月は「しわ寄せ」防止キャンペーン月間です



大企業等と下請等中小企業者は共存共栄！
適正なコスト負担を伴わない短納期発注や急な仕様変更などはやめましょう！

☎0955-801-0050
圏長崎労働局雇用環境均等室

公益財団法人 長崎県育英会からのお知らせ

奨学金の返還について

あなたの返還金は、後輩の新たな奨学金となる重要なものです。奨学金を借りていた方は、約束どおりの返還をお願いします。現時点で返還が滞っている方は、放置されずにご相談ください。住所等の変更や、返還が困難となりそうな場合などは、速やかに本会へご連絡ください。

なお、自身の奨学金や連帯保証人となっている奨学金の返還状況等についてお知りになりたい場合も本会へお問い合わせください。

寄附金をお寄せください！

長崎県育英会では、寄附金を受け付けております。皆様からのご寄附は、奨学資金として活用させていただき、奨学金事業の充実を図って参ります。温かいご支援を賜りますようお願い申し上げます。なお、長崎県育英会への寄附金には、税制上の優遇措置が受けられます。

☎公益財団法人 長崎県育英会 ☎095-824-7501

ひとり親家庭等のための「なやみごと相談室」



資格取得、仕事探し、母子父子寡婦福祉資金の貸付(中学、高校、大学等の費用他)、養育費等の困りごとや悩みごとについて、福祉事務所の母子父子自立支援員が各種福祉制度の案内などの相談をお受けします。

新型コロナウイルス感染症の状況によっては変更する場合がありますので、事前にお問い合わせください。

【日時】11月8日(水)
13時～16時

【場所】いきがいセンター



☎東彼・北松福祉事務所 ☎0956-3211

飼養されている豚、及び、いのししには「豚熱ワクチン」の接種が必要です

愛玩目的を含め、飼養されている全ての豚及びいのししには家畜伝染病予防法に基づき「豚熱ワクチン」を接種する必要があります。

なお、本ワクチンは、中央家畜保健衛生所で接種を行います。令和5年度中に実施する初回接種に限り豚熱予防液注射手数料(220円/頭)が減免されます。

詳しくは、産業振興課農林水産係(電話:82-5414)または、中央家畜保健衛生所(電話:0957-25-1331)にお問い合わせください。

使用者も、労働者も、必ず確認。最低賃金。

長崎県 最低賃金 **898円**

2023.10.13 から

お問い合わせ先 長崎労働局賃金室 ☎095-801-0033



川棚高校だより

No.56

生活総合科がミシン教室を実施しました！

9月14日(木)・15日(金)に、川棚小学校5年生の皆さんをお招きし、ミシン教室を開講しました。ミシンを初めて使う小学生に、ボビンの巻き方、上糸と下糸のセットの仕方、直線縫い、返し縫い、角の曲がり方など基本的なことをしっかりと学んでもらいました。最後はポケットティッシュ入れを縫ってもらいお土産に持ち帰ってもらいました。小学生も高校生も真剣に、そして楽しく活動でき、笑顔いっぱいになりました！川棚小学校の皆さん、ありがとうございました。



スタディサプリ(リクルート)を導入しました！

学習内容を教材ごと・単元ごとの動画を利用して学びなおしができるシステム「スタディサプリ」(リクルート)を導入しました。配信動画は小・中学校の内容までとこのほろこもでき、個々の理解度に応じてつまづきを補いながら学びを進めることができます。動画は15分程度に分割されており、効率よく学べます。今年度は試用期間のため無料で登録を行いました。



スタディサプリが
選ばれた理由

手話表現

よく使うことば2

31

川棚手話サークル

表情でもわかるように表現してみてください。

遠い

つまんだ形でくっつけた両手から右手を弧を描いて遠くに離す

近い

つまんだ両手を離して置き、右手を左手に近づける

(金額が)高い

右手親指と人差し指で輪を作り(お金の表現)右手を上上げる

(金額が)安い

高いの逆。二指で輪を作った右手を下に下げる

得意

右手の親指と小指を立て、親指を鼻に置き上方斜め前に突き出す

苦手

右手掌を顔の前に置き、指先を鼻に当てるように近づける

かわあこ日記

●地域おこし協力隊 延山 幸子

今年、長崎国際大学観光学科森尾ゼミから「商店街の活性化に向けて高校生と何か一緒に取り組みをしてみよう」とアイデアをいただきました。ちょうど今年の6月から100縁翔店街が復活したこともあり、イベントでの「ラボ」が出来ないか川棚高校へ訪れ相談したところ、「町外から来ている生徒も多く、商店街にどんなお店があるのかもよく知らない生徒が多い」と伺いました。

そこで各店舗を取材し、魅力をPRする「プロフィールポスター」を作成していただくことになりました。

商店街の皆様からも高校生のためならーと、41店舗の皆様が快く引き受けてくださいました。取材前に名刺を手作りで作成したり、緊張しながらも店舗の皆様から直接話を聞いたり、魅力を伝えるポスターを作成することで、お互いを知ることになり、繋がりや関係性が出来たように感じました。

100縁翔店街がお披露目日となりましたが、その後もお店に飾ってくださっているのです。ぜひお店を訪れた際はご覧くださる。



Happy Birthday



かまだ ゆず
鎌田 結朱ちゃん
令和4年10月14日生
(石木)
ゆっちゃんお誕生日おめでとぅ♪ 毎日にこにこ笑顔のゆずちゃん。これからもお姉ちゃんと仲良く、元氣いっぱい大きくなってね☺ うまれてきてくれてありがとう。だいすきだよ〜♡ 家族みんなより



ふじた めぐり
藤田 萌鈴ちゃん
令和3年10月5日生
(数石)

2歳のお誕生日おめでとぅ♪ 歌うのが大好きなめぐりん、いつも楽しませてくれてありがとう。これからもいろんな事にチャレンジして大きくなってね。

11月に誕生日を迎える就学前のお子さんの写真を募集します。掲載希望の方は、11月6日(月)までにメール・持参のいずれかでご応募ください。

〈アドレス〉 kizai@town.kawatana.lg.jp

※メール受信後、受付完了メールを送信します。受付完了メールが届かない場合は、下記までご連絡ください。

※応募多数の場合は、掲載できない可能性があります。

※個人情報適正に管理し、本業務でのみ使用します。
☎ 企画財政課ふるさと広報係 ☎0956@6116



2023・第77回
「読書週間」
10月27日～
11月9日

私のペースで
しおりは進む



小学校中・高学年におすすめの本

『おもしろい! 進化のふしぎとことんざんねんないきもの事典』 今泉 忠明

人気シリーズ第8弾。シチュエーション別で生き物たちの日常生活を覗いてみよう。感心したり笑えたり、なんで!?ともっと知りたくなったり。進化の結果がなぜかちょっとざんねんに思えてしまう、そんな愛しい生き物たちを今回もたくさん紹介します。

いのちを守る
水分補給

熱中症・脱水症はこうして防ぐ

熱中症・脱水症はこうして防ぐ

人生を変える「飲水学」

「いのちを守る水分補給 熱中症・脱水症はこうして防ぐ」 谷口 英喜

お水から経口補水液まで日常生活から熱中症・脱水症まで、麻酔医であり経口補水液療法の第一人者が「正しい水分補給」についてわかりやすく解説した。水そのものに関する健康書はたくさんあるが、病気のリスクを軽減する水分補給についての健康書は初となります。



「世界でいちばん透きとおった物語」 杉井 光

書店でアルバイトをしている藤坂燈真は一度も会ったことのない父親、作家の宮内彰吾の遺作を異母兄弟から頼まれ、文芸編集者の深町霧子と探すことに。調べていくうちに父親の人物像を知っていく、そして隠された真実にたどり着く。絶対に予測不能なラスト…あなたの見る世界は「透きとおる」。

図書館だより

中央公民館 ☎0956@20064

ご利用にあたって

開室時間

火～金曜日 9時～19時
土・日曜日 9時～17時

貸出期間 2週間(1人5冊まで)

休室日
毎週月曜日・祝日・第4金曜日
(蔵書整理日)

11月の休室日

3(文化の日)・6・13・
20・23(勤労感謝の日)・
24(蔵書整理日)・27

防災無線の確認は ☎0956@6868へ

川棚町ふるさと応援寄附金(ふるさと納税)でくらし輝くまちへ

(申込ベース) 9月の寄附額 24,086,000円

前年同月比 561.3%

令和5年度累計額 48,852,000円

本町へのご支援ありがとうございました

住所	氏名	住所	氏名	住所	氏名	住所	氏名	住所	氏名
東京都	大坪 玲央 様	愛媛県	花本 有輝 様	埼玉県	若林 倫太郎 様	兵庫県	村岡 亜子 様	愛知県	高須 裕樹 様
埼玉県	粕谷 賢太 様	兵庫県	山口 幸枝 様	滋賀県	永井 裕絵 様	福岡県	土井 真由美 様	福岡県	松尾 清人 様
静岡県	喜田 賢 様	東京都	奥山 猛 様	東京都	平田 優二 様	東京都	井上 彩佳 様	北海道	福原 広樹 様
埼玉県	小島 美穂 様	三重県	館 政和 様	大阪府	瀧 裕太 様	愛知県	齋藤 広太 様	東京都	高以良美穂 様
東京都	山川 絵梨 様	北海道	池田 学 様	千葉県	小林 大輔 様	東京都	奥田 武裕 様	福岡県	小川 博 様
愛知県	松尾 道暁 様	東京都	岩本 雅輝 様	宮崎県	一木 篤 様	東京都	小林 太一 様	岡山県	中村 正義 様
東京都	加藤 有香 様	千葉県	三室 愛梨 様	埼玉県	高橋 孝郎 様	兵庫県	金光 未夢 様	神奈川県	林 伊緒 様
東京都	高嶋 章人 様	東京都	井上 博史 様	東京都	松村 圭子 様	新潟県	江口 愛里 様	東京都	古川 万里 様
佐賀県	岡崎 洋平 様	東京都	川尻 沙織 様	福岡県	古川 真瑠美 様	青森県	三上 裕喜 様	栃木県	林 大貴 様
東京都	佐久間 づみ 様	愛知県	渡邊 智浩 様	東京都	横山 尚輝 様	宮城県	渡邊 真由美 様	神奈川県	末下 彩 様
広島県	結城 翔一 様	愛知県	高城 一晃 様	静岡県	片山 遼 様	東京都	松本 蘭子 様	埼玉県	松田 学 様
宮城県	菊地 英子 様	長崎県	坂根 毅 様	神奈川県	長谷川 慎 様	神奈川県	三浦 光太郎 様	石川県	本橋 仁 様
新潟県	山下 月歌 様	福岡県	三宅 大策 様	東京都	保岡 晋作 様	兵庫県	谷口 靖幸 様	大阪府	平井 将貴 様
大阪府	山本 彩香 様	埼玉県	三浦 芳美 様	埼玉県	峰 当卓 様	神奈川県	村 隆司 様	埼玉県	鈴木 彰徳 様
奈良県	小松 愛 様	宮城県	金堀 司 様	神奈川県	鷺澤 匠 様	山口県	岡田 隆明 様	大阪府	吉村 健太郎 様
東京都	吉野 結衣 様	兵庫県	有本 信子 様	神奈川県	梅村 智子 様	千葉県	狩浦 信介 様	滋賀県	三根 淳一 様
茨城県	高橋 典子 様	千葉県	松井 花菜 様	神奈川県	副嶋 明子 様	静岡県	藤田 佳久 様	埼玉県	土橋 英朗 様
千葉県	金坂 翠 様	福岡県	増田 幸 様	東京都	竹内 裕可里 様	大阪府	縄 公美 様	京都府	守本 尚史 様
東京都	永塚 正樹 様	福岡県	草刈 公子 様	兵庫県	野村 尚典 様	愛知県	服部 愛弘 様	大阪府	鎗水 幸子 様
青森県	古川 圭子 様	三重県	百中 迪彦 様	東京都	福永 泰隆 様	東京都	北爪 宏彰 様	神奈川県	荒木 奈美 様

ほか728人 ※寄附者情報については、了承いただいた方のみ掲載しています。

寄附お礼

◆社会福祉協議会へ

大村市 山下 啓子 様
故吉田範子様の忌明けにあたり

宿 岩松 弘修 様
故フジエ様の忌明けにあたり

川崎市 大廻美代子 様
故毎原仁様の一周忌にあたり

中組 折原 英樹 様
故正巳様の忌明けにあたり

平島一 前田 登 様
故トシ様の忌明けにあたり

以上ご寄附いただきました。
厚くお礼申し上げます。

川棚町社会福祉協議会
川棚町教育委員会



戸籍だより

《9月受付分》
(敬称略)

おたんじょう

中組 御厨 咲満(瑛介)

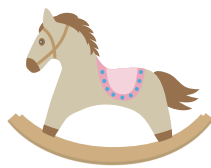
上組 一ノ瀬 達光(正章)

上組 宮崎 十輝(想)

中組 福田 信玄(哲明)

中組 濱田 怜依(章文)

下百津 種浦 星七(大地)



ご結婚

上百津 堤 光太郎

波佐見町 池田 真美

おくやみ

新谷 宮崎 信男 84

山手 前川 信利 85	忽津 田崎志摩子 89	城山 黒木 幸一 82	上組 朝長 哲夫 95	新谷 中尾 武久 87	新百津 大平 尚之 69	宿 久野 テル 97
-------------	-------------	-------------	-------------	-------------	--------------	------------



※寄附お礼及び戸籍だよりでは、広報紙への掲載を了承いただいた方のみ掲載しています。

町内交通事故発生状況

川棚警察署提供

	9月中	令和5年中
人傷件数	1	13
死者	0	0
傷者	4	21
物損事故	30	228
飲酒(事故件数)	0	0
無免許(事故件数)	0	0

防災無線の確認はNBCテレビにあわせてリモコンの(d)ボタンを押しデータ放送画面で

第2弾! PayPayで川棚町を応援しよう!

対象店舗でPayPayでお支払いすると

PayPayポイント

第2弾



最大

15%

戻ってくる

付与上限

1,000ポイント / 回、5,000ポイント / 期間

最大15分!

PayPayアプリの
ダウンロードはこちら



第2弾

キャンペーン期間: 2023年 11月1日 ▶ 12月27日まで

●本キャンペーン・掲載内容は予告なく変更・中止となる場合があります

注意事項

- ・クレジットカード、PayPay商品券は対象外。
- ・PayPayポイントは、1ポイント=1円相当としてお支払いいただけます。(「PayPay(クレジット)※旧あと払い」やクレジットカードとの併用はできません)
- ・有価証券、商品券、ビール券、図書券、切手、官製はがき、印紙、プリペイドカード等の換金性の高いものの購入は対象外となります。
- ・付与されるPayPayポイントはPayPay/PayPayカード公式ストアでの利用可能。出金・譲渡不可。
- ・PayPayで実施する複数のキャンペーンが適用される場合、付与額が高いものが適用され、重複適用されない場合があります。重複適用された場合でも、付与率は最大66.5%となります。
- ・付与は支払日の翌日から起算して30日後となります。
- ・詳細はPayPayHPからご確認ください。

〒産業振興課商工観光係 ☎0956⑦8335

【キャンペーン実施主体】長崎県川棚町 【業務受託者】PayPay株式会社

広報 かわたな 11月号

No.799

令和5年11月1日発行
発行者/川棚町

☎0956@3131
FAX0956@3134

町からの情報を
メールで受け取る方は
こちらから登録
してください。



町からの情報を
LINEで受け取る方は
こちらから友だち追加
してください。



〒859-3692 長崎県東彼杵郡川棚町中組郷1518-1
HPアドレス <https://www.kawatana.jp>
Eメールアドレス kawatana@town.kawatana.lg.jp

9月の人口のうごき

世帯数		人口	
5,737		13,248	
出生	9	死亡	11
転入	46	転出	41



この「広報かわたな」は、環境に配慮し再生紙と、揮発性有機化合物を一切含まないNON-VOCベジタブルインキを使用しています。

令和5年度 第57回

川棚町総合文化祭

11月3日(金・祝)～5日(日)

展 示

- と き** 11月3日(金・祝)～5日(日) 9:00～17:00
と ころ 川棚町勤労青少年ホーム、川棚町中央公民館
内 容 書、絵画、写真、彫刻、工芸、手芸、生け花、
小・中高生による作品 など

芸能発表

- と き** 11月5日(日) 11:00～
と ころ 川棚町公会堂
内 容 合唱、演奏、ダンス、舞踊などのステージ発表

ごあいさつ

ようやく世の中は長いコロナ禍のトンネルの先に光を見出せたような感じがしております。

この数年間、川棚町総合文化祭も足踏み状態で、通常の行事が出来ず一部の作品展示のみの開催でした。昨年度は芸能発表部門において、形を変えて芸能発表会と青少年文化フェスティバルを一体化し、老若男女が一つとなった新しい川棚町民文化祭「カワフェス」として、今年3月に無事開催することができました。

そして本年度は従来の川棚町総合文化祭の復活を目指して、展示部門と芸能部門を同時に開催する運びとなりました。活気のある市場をイメージして「文化のマルシェ」と私が勝手に命名させていただきました。この秋に実り多き文化芸術の収穫ができることを望んでおります。また、本年より初めて会場駐車場内にて本物のマルシェも同時開催しております。

展示の部においては、個人や団体の皆様の素晴らしい力作が展示されております。芸能発表のカワフェスでは、様々な心のこもった演奏や踊り等が繰り広げられます。ここに至るまで、多くの皆様方のご参加やご協力により開催されることを大変感謝申し上げます。是非多数の皆様のご来場をお待ちしております。どうぞよろしくお願いいたします。



川棚町民文化祭実行委員会
委員長 小松 正博

第2回

川棚町民文化祭 ～カワフェス～ プログラム

No.	ジャンル	団体名	曲目
1	コーラス	川棚高校コーラス部	リフレイン 365日の紙飛行機
11:10	開会挨拶	川棚町民文化祭実行委員会 委員長 小松 正博	
2	演奏	邦楽一の会 川棚支部	都踊り
3	コーラス	スイートポテト	Believe 少年時代 はにゅうの宿
4	日本舞踊	瑞紀流 (大人)	檜舞台 男川
5	発表	川棚中学校	A Journey to Kawatana 英語暗誦 "Snow White"
6	ダンス	サファイア・ベリーダンス	人生のメリーゴーランド (ハウルの動く城) サファイア・オブ・ラブ
12:30	挨拶	川棚町教育長 諸岩 達哉	
7	演奏	川棚中学校吹奏楽部	青と夏 I see the Light (輝く未来) 小さな恋のうた
8	合唱	川棚少年合唱団	世界の約束 ～人生のメリーゴーランド～ 虹
9	演奏	川棚高校吹奏楽部	ダンスホール スタジオジブリメドレー
10	コーラス	フラワーコーラス	銀色の道 さっちゃん 夕焼け
11	太極拳	太極拳 川棚クラブ	入門・初級太極拳 功夫扇



文化のマルシェへようこそ



No.	ジャンル	団体名	曲目
12	日本舞踊	芳松会	おんな太兵衛
13	発表	川棚特別支援学校	学校紹介
14	日本舞踊	瑞紀流 (子供)	千年の道 千本桜
14:30	休憩		
15	日本舞踊	三喜流 喜櫻会	華と咲け
16	手話	川棚手話サークル ゆびのわ	里の秋 愛の花
17	日本舞踊	千代信会	しあわせ舞い暦
18	演奏	オカリナサークル バードコール	岬めぐり また君に恋してる スタンドアロン
19	合唱	オールドダックス	崖の上のポニョ さよならの夏 君をのせて 時には昔の話を
20	演奏	ソーシャルピーコック	ザ・ロングストデー・マーチ 故郷 若者たち 夜霧のしのび逢い
15:45	閉会挨拶	川棚町民文化祭実行委員会 委員 山本 隆子	

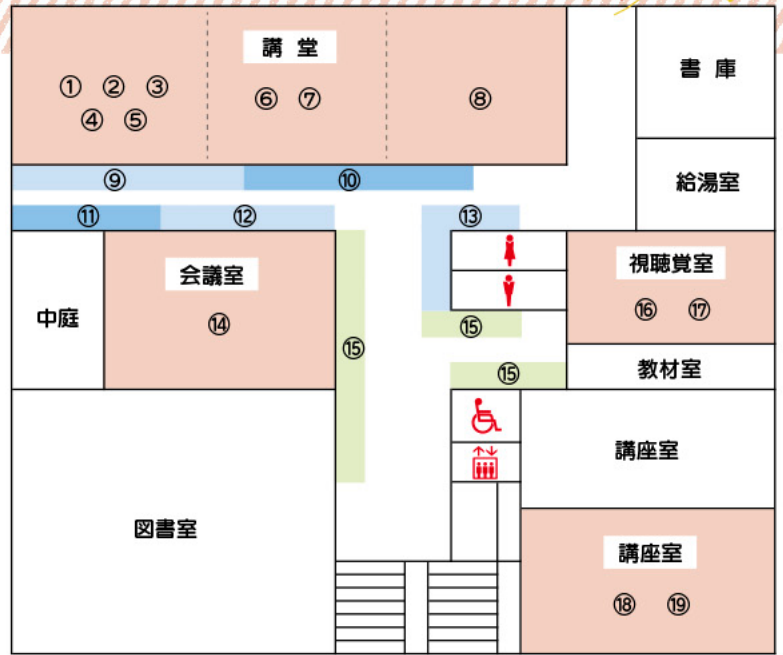
※時間は前後することがあります。



総合文化祭 展示会場案内

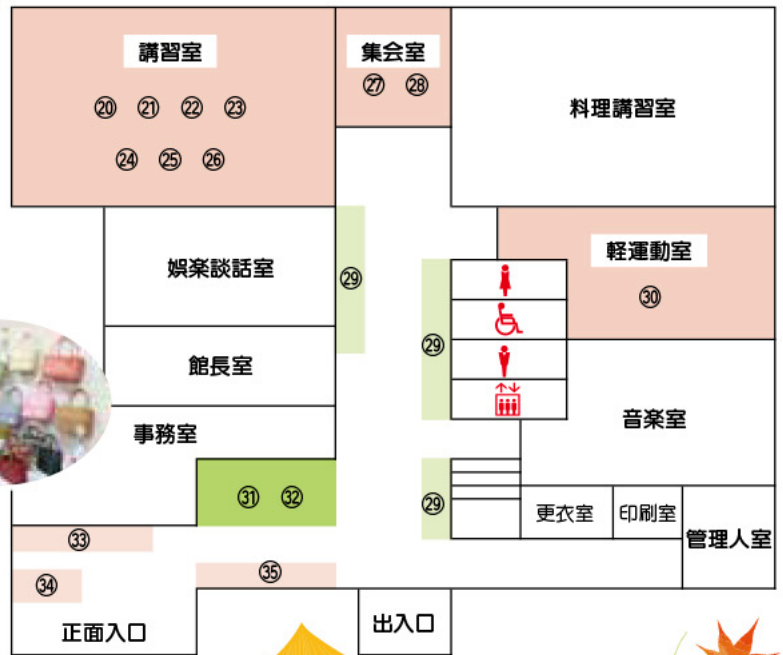
2F

- ①地域包括支援センター
- ②桜が丘特別支援学校
- ③川棚高校生活総合科
- ④みんなでワハハ
- ⑤くじゃくぴーす筆文字部
- ⑥花ごよみ
- ⑦吉田書道教室
- ⑧川棚絵画クラブ
- ⑨川棚小学校
- ⑩石木小学校
- ⑪小串小学校
- ⑫郡学校保健会
- ⑬川棚中学校
- ⑭個人展
- ⑮東白石手芸サークル
- ⑯平島手作りの会
- ⑰スマイルフラワー
- ⑱母子愛育班連合会
- ⑲食生活改善推進協議会



1F

- ⑳洋裁・小物グループ
- ㉑レモンスター
- ㉒かたばみ旬会
- ㉓いきがいセンター書道部
- ㉔川棚短歌会
- ㉕長崎慈光園
- ㉖くじゃくの家
- ㉗洗心書道
- ㉘あかつき書道教室
- ㉙平野書道教室
- ㉚婦人会
- ㉛いのちとくらしを守る会
- ㉜更生保護女性会
- ㉝優秀映画鑑賞実行委員会
- ㉞川棚町議会
- ㉟川棚史談会



同時開催

／売り切れ次第終了／
かわたなマルシェ

日時：11月5日(日) 11時～15時
場所：川棚町役場駐車場(川棚町郷土資料館跡地)



★シシ汁、棚田米のふるまい

★ながさき和牛、
新米・農産物等の販売



※写真はイメージです